



---

**Экономическая и социальная комиссия для Азии и Тихого океана**  
Комитет статистике**Третья сессия**

Бангкок, 12–14 декабря 2012 года

Пункт 7b предварительной повестки дня\*

**Доклады, доводимые до сведения Комитета:****Статистический институт для Азии и Тихого океана****Доклад Совета управляющих Статистического института для Азии и Тихого океана о работе его промежуточной сессии****I. Введение**

1. Совет управляющих Статистического института для Азии и Тихого океана (СИАТО) провел промежуточную сессию в Нью-Йорке 26 февраля 2012 года, которая была приурочена к сорок третьей сессии Статистической комиссии. Г-н Т. С. А. Анант из Индии председательствовал на совещании, в работе которого приняли участие представители правительства принимающей страны и избранных членов: Индии, Индонезии Китая, Малайзии, Республики Корея и Таиланда.

2. Основные вопросы для обсуждения на промежуточной сессии были определены на седьмой сессии Совета управляющих, которая проходила в Тибете, Япония, 8 и 9 декабря 2011 года. С учетом этого на промежуточной сессии была принята следующая повестка дня:

a) обзор основных рекомендаций, вынесенных в ходе седьмой сессии Совета управляющих и касающихся финансового положения и плана работы;

b) коллективное обсуждение среднесрочной- долгосрочной стратегий по методу «мозговой атаки» для обеспечения финансовой устойчивости СИАТО;

c) обсуждение вопроса о процессе выработки рекомендованных стратегий и представления о них информации для участвующих сторон;

d) прочие вопросы.

---

\* E/ESCAP/CST(3)/L.1.

## **II. Обзор основных рекомендаций, вынесенных в ходе седьмой сессии Совета управляющих и касающихся финансового положения и плана работы**

3. Директор СИАТО ознакомил участников с основными рекомендациями, касающимися положения и планирования СИАТО, вынесенных в ходе седьмой сессии Совета управляющих, и обратился к Совету управляющих за рекомендациями относительно их осуществления.

### **A. Взносы наличными**

4. Совет управляющих заявил о необходимости действенным образом обратиться к государствам – членам ЭСКАТО и впредь делать и увеличивать взносы. Совет управляющих рекомендовал более тщательно проанализировать вопрос об объеме взносов наличными государств-членов. Он также рекомендовал подумать о применении более эффективно, чем ранее, подхода к взаимодействию с основными пользователями и бенефициарами услуг Института в целях мобилизации средств и помощи натурой.

5. Было высказано мнение, что было бы целесообразнее установить более длительный срок (к примеру, пять лет) увеличения взносов наличными применительно к некоторым странам-членам. Кроме того, в ходе обсуждения был затронут вопрос о выработке определенных критериев, к которым можно было бы привязать размеры взносов каждого государства-члена, хотя члены разошлись во мнениях относительно такого рода меры.

6. Секретариат предупредил, что любая директива, касающаяся взносов государств-членов для СИАТО и доводимая до сведения Комиссии, скорее всего, будет рассматриваться в контексте всех пяти ее региональных учреждений. А поэтому принятие резолюции по такого рода мере будет затруднительным.

7. Совет управляющих постановил сделать заявление в адрес всех государств-членов, в котором он, в силу своей озабоченности по поводу финансового положения СИАТО, рекомендовал бы всем государствам-членам вносить взносы в размере минимум 5 000 долл. США в год для СИАТО. Заявление следует сделать к середине марта 2012 года, с тем чтобы дать странам возможность проконсультироваться с соответствующими министерствами до шестьдесят восьмой сессии Комиссии, на которой страны традиционно объявляют о своих взносах на следующий год.

8. Совет управляющих обратился к Директору СИАТО с просьбой затронуть этот вопрос в ее докладе Комиссии на ее шестьдесят восьмой сессии.

9. Совет управляющих обратился к секретариату с просьбой информировать Консультативный комитет постоянных представителей и других представителей, назначенных членами Комиссии (ККПП) об итогах промежуточной сессии, прежде всего о вышеупомянутом заявлении.

### **B. Мобилизация средств частного сектора и неправительственных организаций**

10. Совет управляющих обратился к секретариату с просьбой пояснить в письменном виде правила и положения, регулирующие взаимодействие, включая передачу средств частных структур структурам Организации Объединенных Наций, например СИАТО.

### **С. Мобилизация средств международных организаций**

11. По мнению Совета управляющих, одним из эффективных путей мобилизации ресурсов является предоставление ресурсов для дополнительного состава инструкторов СИАТО в целях осуществления региональных и глобальных инициатив с акцентом на такие учебные компоненты, как Глобальная стратегия совершенствования сельскохозяйственной и сельской статистики (см. E/CN.3/2010/3).

### **III. Коллективное обсуждение среднесрочной- долгосрочной стратегий по методу «мозговой атаки» для обеспечения финансовой устойчивости СИАТО**

12. Совет управляющих отметил, что в целях содействия обеспечению долгосрочной финансовой устойчивости СИАТО меры по мобилизации средств за счет взносов наличными и других средств должны быть направлены на разработку и осуществление программ, то есть должны выходить за рамки ближайших финансовых потребностей Института.

13. Было отмечено, что необходимо создать ресурсную базу в целях гарантированного обеспечения более долгосрочной жизнеспособности Института. Это могло бы предусматривать разработку сертифицированных учебных материалов, систему аттестации «Инструкторов СИАТО» и подготовку специалистов по составлению учебных планов и проведению курсов обучения.

#### **A. Система отделений**

14. Подробно обсуждался вопрос о создании системы отделений СИАТО в целях укрепления экспертной базы, гарантии качества и укрепления доверия к услугам СИАТО и ее продукции.

15. Система отделений, включая в себя признанные статистические службы и учебные учреждения, могла бы содействовать Институту в организации модульной профподготовки путем выполнения функций источника временных лекторов. Представитель Японии указал на заинтересованность в предоставлении услуг временных лекторов и выразил надежду на то, что другие страны окажут свою поддержку в этом отношении. Представитель Китая отметил трудности, с которыми столкнутся некоторые учреждения в направлении лекторов за границу на несколько недель или месяцев подряд, и высказал мнение, что национальные эксперты могли бы вносить существенный вклад в программу Института по оказанию помощи.

16. По мнению Совета управляющих, необходимо разработать систему аттестации инструкторов; он рекомендовал СИАТО изучить действующие модели.

#### **B. Партнерство**

17. Совет управляющих отметил, что партнерские связи с другими международными организациями сыграют центральную роль в мобилизации ресурсов для СИАТО в долгосрочной перспективе.

#### **C. Разработка стратегической программы СИАТО**

18. По мнению Совета управляющих, стратегическая программа СИАТО должна включать в себя различные компоненты работы Института, в том

числе предлагаемую систему аттестации инструкторов, курсы по подготовке инструкторов и учебные мероприятия для различных адресных групп, таких как статистики низшего, среднего и высшего звена, и статистики из национальных статистических учреждений и других частей национальных статистических систем.

19. По мнению Директора СИАТО, следует создать группу друзей председателя в целях вынесения в адрес Института рекомендаций относительно разработки его стратегической программы. Совет управляющих согласился с этим предложением, отметив, что о функционировании в рамках работы группы следует представить конкретную информацию.

20. Было выдвинуто предположение, что если группе друзей председателя потребуется встречаться лично, то такие встречи можно организовывать и приурочивать их к другим мероприятиям, к примеру мероприятиям, в которых принимают участие главы различных учебных учреждений.

#### **IV. Обсуждение вопроса о процессе разработки рекомендованных стратегий и представления о них информации для участвующих сторон**

21. В рамках этого пункта повестки дня никаких конкретных дискуссий не проводилось. Связанные с этим обсуждения проводились в рамках пункта 1 и 2.

#### **V. Прочие вопросы**

##### **A. Планы работы СИАТО**

22. Совет управляющих предложил вопреки действующей практике включать в будущие проекты планов работы, представляемых на рассмотрение, вопрос о предлагаемом бюджете.

23. Директор СИАТО обратился к Совету управляющих с просьбой одобрить предложение о пересмотре плана работы на финансовый 2012 год, с тем чтобы эффективнее отразить вопрос о полученных ресурсах на этот период.

24. Одобрив просьбу Директора, Совет управляющих попросил информировать его об изменениях в плане работы к 15 марта 2012 года.

##### **B. Межсессионная связь между Советом управляющих и Директором СИАТО**

25. Совет управляющих согласился рассмотреть предложение Директора СИАТО, которое позволит Институту получать в необходимых случаях, даже в период между официальными сессиями Совета, в Совете консультации по конкретным вопросам.